

ஆதாரபூர்வமான

# பிரயாண துஆக்கக் கள்



அஸ்க் அஸ்கர்

## 1. பிரயாணியை வழியனுப்பும் போது



أَسْتَوْدِعُ اللَّهَ دِينَكُمْ وَأَمَانَتَكُمْ  
وَحَوَاتِيمَ أَعْمَالِكُمْ

அல்லாஹ்விடம் உங்களது  
மார்க்கத்தையும், உங்களது  
அமானிதத்தையும், உங்கள்  
செயல்களின் முடிவுகளையும்  
ஒப்படைக்கிறேன்.

அபுதாஸுத் 2601

## 2. வீட்டிலிருந்து வெளியேறும் போது



اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ اَنْ اُضِلَّ اَوْ اُضِلَّ اَوْ اَزِلَّ اَوْ  
اُزِلَّ اَوْ اُظْلِمَ اَوْ اُظْلَمَ اَوْ اُجْهَلَ اَوْ يُجْهَلَ عَلَيَّ

அல்லாஹ்வே! நான் வழிகெடுவதை விட்டும்,  
வழிகெடுக்கப்படுவதை விட்டும், (சத்தியத்திலிருந்து)  
சறுகுவதை விட்டும், சறுக வைக்கப்படுவதை  
விட்டும், அநீதி செய்வதை விட்டும், அநீதி  
செய்யப்படுவதை விட்டும், அறியாமையுடன் நடந்து  
கொள்வதை விட்டும், என்னுடன் அறியாமையாக  
நடந்து கொள்ளப்படுவதை விட்டும் உன்னிடம்  
பாதுகாவல் தேடுகிறேன்.

**அபுதாஸுத் 5094**



### 3. வாகனத்தில் ஏறும் போது



بِسْمِ اللَّهِ

அல்லாஹ்வின் பெயரைக்  
கொண்டு (ஏறுகிறேன்)

அபுதாஸுத் 2602

#### 4. வாகனத்தில் ஏறி உட்கார்ந்த பின்னர்



اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ

புகழனைத்தும்  
அல்லாஹ்வுக்கே  
உரித்தாகும்.

அபுதாஸுத் 2602

## 5. பிரயாணம் செய்யும் போது



سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ وَإِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ  
فِي سَفَرِنَا هَذَا الْبِرَّ وَالتَّقْوَىٰ وَمِنَ الْعَمَلِ مَا تَرْضَى اللَّهُمَّ هَوِّنْ عَلَيْنَا سَفَرَنَا هَذَا وَاطْوِ عَنَّا  
بُعْدَهُ اللَّهُمَّ أَنْتَ الصَّاحِبُ فِي السَّفَرِ وَالْخَلِيفَةُ فِي الْأَهْلِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ وَعْثَاءِ  
السَّفَرِ وَكَآبَةِ الْمَنْظَرِ وَسُوءِ الْمُنْقَلَبِ فِي الْمَالِ وَالْأَهْلِ

நாங்கள் இ(ந்த வாகனத்)தைக் கையாளும் திறன் பெற்றிராத நிலையில், எங்களுக்கு இதைப் பணியவைத்த (இறை)வன் தூயவன். நாங்கள் எங்கள் இறைவனிடமே திரும்பிச் செல்லக்கூடியவர்களாய் உள்ளோம். இறைவா, இப்பயணத்தில் நன்மையையும், இறையச்சத்தையும், நீ திருப்தியடைக்கூடிய (நுற்)செயல்களையும் உன்னிடம் வேண்டுகிறோம். இறைவா, இப்பயணத்தை எங்களுக்கு எளிதாக்குவாயாக! இப்பயணத்தின் தூரத்தைச் சுருக்குவாயாக! இறைவா, நீயே என் பயணத் தோழனாகவும் என் குடும்பத்தின் பிரதிநிதியாகவும் இருப்பாயாக! இறைவா, பயணத்தின் சிரமங்களிலிருந்தும், நிலைகுலையச் செய்யும் துயரக் காட்சியிலிருந்தும், செல்வத்திலும் குடும்பத்திலும் நிகழ்ந்துவிடும் தீய மாற்றங்களிலிருந்தும் உன்னிடம் மாதுகாம்புக் கோருகிறேன்.

**முஸ்லிம் 1342**



## 6. உயரத்தில் ஏறும் போது



اللَّهُ أَكْبَرُ

அல்லாஹ் மிகப்  
பெரியவன்.

புறாணி 2993

## 7. பள்ளத்தில் இறங்கும் போது



# سُبْحَانَ اللَّهِ

அல்லாஹ் மிகத்  
தூய்மையானவன்.

புஹாரி 2993



8. ஓரிடத்தில் தங்குவதற்காக  
இறங்கினால்



أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ  
مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ

அல்லாஹ்வின் முழுமையான  
சொற்களின் மூலம் அவனுடைய  
படைப்பினங்களின் தீங்கிலிருந்து  
நான் பாதுகாப்புக் கோருகிறேன்.

**முஸ்லிம்: 2708**

## 9. பிரயாணம் செல்லும் ஊருக்குள் நுழையும் போது



اَللّٰهُمَّ رَبَّ السَّمٰوٰتِ السَّبْعِ وَمَا اَظْلَلْنَ وَرَبَّ اَلْاَرْضَيْنِ  
السَّبْعِ وَمَا اَقْلَلْنَ وَرَبَّ الشَّيَاطِينِ وَمَا اَضْلَلْنَ وَرَبَّ الرِّيَّاحِ  
وَمَا ذَرَيْنِ اَسْأَلُكَ خَيْرَ هَذِهِ الْقَرْيَةِ وَخَيْرَ اَهْلِهَا وَخَيْرَ  
مَا فِيْهَا وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا وَشَرِّ اَهْلِهَا وَشَرِّ مَا فِيْهَا.

அல்லாஹ்வே... ஏழு வானங்கள் மற்றும் அவை  
நிழலிட்டிருக்கும் அனைத்தின் இறைவனே! ஏழு பூமிகள்  
மற்றும் அவை சுமந்திருக்கும் அனைத்தின் இறைவனே!  
கைத்தான்கள் மற்றும் அவை வாழிகெடுத்தவற்றின்  
இறைவனே! காற்றுகள் மற்றும் அவை வீசி எறிந்தவற்றின்  
இறைவனே! இந்த ஊரின் நன்மையையும், இந்த  
ஊரார்களின் நன்மையையும் உன்னிடம் நான் கேட்கிறேன்!  
இந்த ஊரின் தீமையை விட்டும், இந்த ஊராரின் தீமையை  
விட்டும், இந்த ஊரில் உள்ளவற்றின் தீமையை விட்டும்  
உன்னிடம் பாதுகாவல் தேடுகிறேன்!

**ஸஹீஹ் இப்னு ஹுஸைமா 2565**



## 10. பிரயாணத்தை நிறைவு செய்து ஊர் திரும்பும் போது



பிரயாணம் செய்யும் போது கூற வேண்டிய துஆக்களை  
கூறவிட்டு பின்வரும் துஆவைக் கூற வேண்டும்.

آيُّبُونَ تَائِبُونَ عَابِدُونَ  
لِرَبِّنَا حَامِدُونَ

திரும்புகிறோம்,  
பாவமீட்சி கோருகிறோம்,  
வணங்குகிறோம், எங்கள்  
இறைவனைப் புகழ்கிறோம்.

**முஸ்லிம் 1342**



